

**Előfizetési ár:**

Egész évre . . . 5 frt — kr  
Félévre . . . 2 " 50 "  
Negyedévre . . . 1 " 25 "  
Közsegeknek, körjegyzőknek és néptanítóknak:  
Egész évre 4 frt, félévre 2 frt.

**Egyes szám 10 kr.**

Kapható a kiadóhivatalban, Valentin K. fia, Weidinger N., Rézbányay J., Böhm Manó, Engel Lajos kereskedésében és a fődohánytörszékében.

# PÉCS

**POLITIKAI VEGYESTARTALMU HETILAP.**

**Hirdetéseket**

elfogad a kiadóhivatal Király-utca 14-ik szám, hol mindenkor a legutányosabb árak szabhatnak. Minden beiktatott hirdetés után 30 kr. bélyegdíj fizetendő.

Nyitlertérben 19 sor 10 kr.

**Kéziratok**  
a szerkesztőségbe, (Király-utca 14. sz.) küldendők

Megjelenik minden szombaton.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Király-utca 14-ik szám.

Kéziratok nem adatnak vissza.

## Városi közgyűlés.

— Tartott szeptember 17-én. —

Kardos Kálmán főispán a közgyűlést d. e. 9 órákor megnyitván, üdvözlő beszédében hosszasanban emlékezett meg a lefolyt kiállítá-ról, kiemelve az a körülről fáradozókat, különösen pedig a közgyűlés keretén kívül álló kiállítás elnök: Nádosy Kálmán és k. titkár: dr. Záray Károly érdemeit, kiknek jegyzőkönyvileg köszönet szavaztatott. Ugy-szintén az elhunyt vallás és közoktatás-ügyi miniszter: Trefort Ágost és Bubreg Mihály kir. közjegyző, Pécs sz. kir. város volt polgármestere elhalálózása felett a közgyűlés jegyzőkönyvileg fejezte ki részvétét és jóváhagyta Aidinger polgármester intézkedését, ki hivatali elő-dének a közsírkertben ingyen-nyughe-lyett adott.

A belügyministeri leiratok fölolvá-sása után, melyekről már annak idején egyenként megemlékeztünk, letárgyalta-tott és nagyobb vita nélkül elfogadta-tott a jövő évi költségelölirányzat, mely-nek végeredményét mult számunkban ismertettük.

A phylloxera-bizottság előterjeszté-sére a tanács fülhalalmazott egy amer-ikai szőlő-telep létesítésére, addig is azonban a szénkénegezés és a beteg tő-kék kiirtása folytatattni fog.

Az állami fogyasztási adók meg-váltása és kezelése tárgyában a tanács utasított, hogy a kincstárral új szer-ződési tárgyalásba bocsátkozzék.

A városház kibővítésére beérkezett tervekre vonatkozó szakértői jelentés fölolvastatván, fölbonrtattak a győztes tervek jelíges levelei. Az első díjat (400 frt) elnyert pályamű jelígeje: „A pol-gárság”. Szerzői: Pártos Gyula és Lechner Ede budapesti építészek. A második díjat (200 frt) „Pécs” jelí-gével Ulrich Keresztély szintén bu-dapesti építész nyerte el. A tanács ja-vaslatára a két pályanyertes fél még egy zárt pályázatra fog bocsáttatni. A pályadíj 200 frt.

A pécsi ev. református egyházköz-ségnek temploma számára a Kert-és Gvartura sarkán levő tíres telekből 280 ölnyi tér adományoztatott. A Szt.-Ferenc-rendű szerzetnek a városi pót-adó elengedtetett. Fríhmond Imre bá-nyatársulati orvos oklevele kihirdetett.

## Szózat Baranya-megye kath. tani-óihoz

Aki a pécsi kiállítás tanügyi csoportját figyelemmel végig nézte, az két helyen is talál-kozott a vidékünkön használatban levő tan-könyvekkel: a királyi tanfelügyelőség által kiállított érdekes tankönyvgyűjteményben és alulírtnak írottalmi termékei közt. Ezen tankönyvek sorából egyvénábat, mint olvanokat, melyek a megye kath. tanítót nagy mértékben érdeklik és kell is, hogy érdekeljék, ezenem kiemelni szán-dékozom és használati módjukat illetőleg is el-mondok egy pár szót: Értem a Szent-István-Társulat új magyar és német olvaskönyveit. Teszem azt az úgy fontoságára való tekinteten kívül azért is, mert nagyeművű el-foglaltságom mellett nem vagyok képes ez ér-demben hozám intézett számos megkeresésre le-

vélésé utján válaszolni, pedig márosok a nemrég Pécssett tartott általános tanítógyűlésen esély-ségem iránt nyilvánuló szeretetnyilvánulások a tanítóság részéről is édes kötelességemmé teszik, hogy ezennel minlen kath. tanítónak megadjam a kívánt fölvilágosítást, teszem végre azért is, mert más oldalról ugyis hiába várják a kellő felvilágosítást. A szóban forgó olvaskönyvek teljes címei a következők: „Első olvasó-és tankönyv” és „Második olvasó-és tankönyv” — magyarban. „Erstes Leseb., Real u. Schrachbuch.” Erstes Jahr detto Zweites Jahr. „Zweites Leseb., Real-u. Schrachbuch Erstes Jahr.” detto Zweites Jahr — németben, magyarban tehát 2 kötetű, németben pedig 4 kötetű az új olvaskönyv. A ru k kötve magyarban 60 és 80 kr, németben 30 és 30 40 és 40 kr. A magyar kiadást háman irtuk: Mócsi, Petrovácz és alulirt, a német-et egyedül alulirt szerkesztő.

Mindkétrendbeli kiadás a tulajdonképeni olvasási anyagon kívül tartalmazza még: a) a összes népiskolai reál-tanítási anyagok, vagis földirati, történelmi, alkotmánytani, természetrajzi, fizikai, gazdaságtani és egészségügyi közleményeket még pedig pusztán nem annyit, hogy a reálitanítás támogatására, kiegészítésére elegendő legyen. ha-nem annyit, hogy a reálitanítás illetőleg más tankönyvekre a tanulónak semmiféle szükség-nincsen.

b) A nyelvyakorlatok minden nemelőző anyagot és feladványokat szintén találunk az új olvasó és tankönyvekben. Nevezetesen nyelvtani, helyesírasi szó és írásbeli fogalmazási törvszerű példákat, mintákat, szabályokat és feladványokat.

c) Új olvasó és tankönyveink végre kellő-számú egyházi énekeket és világi dalokat is hoznak még pedig hangjegyekre letéve, hogy a tanítók a dallamok iránt tájékozta-lyegyenek. Ki kell emelnem továbbá azt, hogy új olvaskönyveink a kath. hitélet élesztésére igen alkalmasak, amennyiben a legendák és az

## A „PÉCS” TÁRCAJA.

### Csata.

Hej de keskeny nekem ez az utca,  
Talán rajta haza sem jutok ma;  
Akárhogy a középben indultok,  
Mindjárt, mindjárt oldalára jutok.  
Két ellenség esatere lettem:  
Bor és bánat birkozik fellettem.  
A bánat már egy magában sok volt,  
Ellenségnek itam hát rá sok bort.  
Bor és bánat hatalmas ellenfél:  
Szerencse, hogy a esatater nem fél.  
De ha mégis győztes a bor lenne,  
Itt maradnék inkább — örömbömben  
Balog István

### Levél M. B. barátomhoz

Messe vagy, de messze én élesem. Bédám!  
Gondolsz-e ott távol néha-néha én rám?  
Ha te is elhagynál, . . . éj, de mit beszéllek.  
Megtart barátságod örökre enyémnek!  
De hát vedd kezdébe azt az irónádat  
S küldj a leveleiben, oh küldj olajját!  
Nincsen egy szemernyű, tiszta boldogságom,  
Olyan, a minőnek a lelkebe látom! . . .  
Édesítsd meg hát e keserűséget:  
Mint én édesítem kedves a tiédet! . . .

Emlékezem én rád, mikor elmerengok,  
S milyen más a képe csüggedő lelkennek! . . .  
Messe repül éje sötét, lomha szárnya,  
S elhagott tanóját dicső világ szállja,  
A rögön is fény lesz, hogy fejt ki ragyogványt.  
Még a ronda sár is sugározó gyémánt! . . .  
Oh, gyönyörű multam aranyos órái,  
Meddig kell nekem még utatokat várni!  
Hogy szerettem akkor, mi dicső, magasztos,  
S hogy tudtam én szállni mindig a magashoz!  
De törve most a képeletem szárnya,  
Gyógyulás, szabadság oh jön e még rája?! . . .  
Hogy szerettem mindent, az ég szerelmével  
Es — jutalmul! — még is rám borult az éjjel!  
Sötét sejtelennek mely örvénye sodra,  
Lélekölő hangon egyre azt susogta:  
„Nem leszesz te soha, soha igaz boldog”!  
Csoda-e, ha lelke megtört, összeomlott?  
Es szörta fel átkát a szentséges égre,  
Dühös lázadó lett, mint Jób felesége:  
„Atkoz meg az Isten! . . . és azután halj meg.  
Volt-e neked bánód? . . . Az a miért vert meg?!”

S ime, ime, nézzed! megpinkozott lelke  
Összetépett szárnya, mint fuvalat leben!  
Szivem dobogása új életre keltett.  
S a mit soh' se hittem találtam egy kedvest!  
Szeretve szeretlek epedő lelkeimmel,  
Mondhatatlan édes, örök szerelmeim!  
S a hogy feltaláltam lelke mennyországot:  
Szivem még is a bú kesélyű marják! . . .

Nem tudom elhinni a mit érzek, látok,  
Ugy féltém e kedves gyönyörű virágot! . . .  
Remegő keblemre, ha vonom, ölelve,  
Örömben szivem, mintha megrepedne!  
Hogya lopom csököm piros ajakára:  
Mintha leszakadna rám az üdv világa!  
Es azután mégis . . . úgy fáj ez az élet! . . .  
Ugy el-elbolyongok, mint kárhozott lélek!

Ha megtanulhatnám még csak egyszer én itt:  
A régi boldogság elfeledt beszédét! . . .  
Írd meg a leveled s küld a szelek szárnyán,  
Híttedben a hitem oh ha feltalálnám!  
Vagy te magad jöjj el, ne késs el, ne késs el,  
Aldjon meg az Isten mind a két kezved! . . .  
Polgár Kálmán

### Huszonöt év multán.

(Iskolatársak találkozósa Pécssett 1888. szeptember 4. 5. 6. napján.)

— A „PÉCS” eredeti tárcája. —

Boldog voltam, hogy ismét láttam azt a várost, földet, hol tanuló éveimet egykor eltöltöttem

Minden a multa emlékeztetett.  
Itt himes szárnyu lepők íztem tükön-bokron keresztül, ott fára másztam ékényért, agancsár, szép bogárért; amott fann a Mecsek pupos hátán, alant, virágos keblű völgy ölében, füvet, virágot téptem sokszor; leguagyobb büsz-keségem volt akkor herbáriumom.





**„A pécsi szerkesztők”** címen Roboz István kir. tanácsos, a „Somogy” szerkesztője azon alkalomból, hogy a pécsi hírlapírók kiállítási irodalmi vállalata a nagy közönség közönyben hajótörést szenvedett, meleg hangon emlékszik meg a négy pécsi szerkesztőnek a kiállítási körül kifejtett szellemi működéséről — félre az áll-szeméremmel — érdeméről. Roboz István maga is a toll embere, ismeri a szellemi munka terheit, tudja, hogy mit tesz az: lapot szerkeszteni és a saját lapján kívül még egy napilapot adni és ezért, mint illik és egyéntől, jól esik tőle az elismerés szavait hallanunk. De nem csak Roboz, hanem a kiállítási végrehajtó-bizottság is elismerte ez érdemeket, 300 forint szavazván meg a négy társszerkesztő tulajdonosának kiegyenlítésére és némi jutalmazású áldozataiknak, melyvel lapjaikkal egy év óta szakadatlanul ingyenesen közlöték a kiállításra vonatkozó közleményeket, mit utólag minden kiállítási bizottság méltányolói szokott. E fejedelmi bőkezűség szép ezben tünteti föl a végrehajtó bizottság méltányosságát a sajtó munkáit iránt és a sajtó munkáit és méltányos-egyet bizonyára soha sem fogják ellefendi. Egy kis utóze azonban mégis van a nagy méltányosság-ának s ez az, hogy a végrehajtó bizottság az azon tényre, hogy a hírlapíróknak 300 forint szavaztatott meg, a fővárosi lapok után ország-világá kör-lötötet, mely ténnyen szöve irányzatosa-  
kell nyilvánítanunk, mintha csak azt akarta volna a kiállítási iroda (mert ez a forrás ama közlemények) mondani: a pécsi sajtó fáradozását megfizették. A fővárosi sajtóról kölcsen hallgat a közlemény, ugy szintén a kiállítási titkárnak meg-szavazott tekintélyes (és jól megérdemelt) jutalmáról is, és igen helyesen; de épen ezért kell impertinentiának bélyegeznünk a kifogóztól tétel köz-  
léet, minek elmaradása a végrehajtó-bizottság fejedelmi bőkezűségének nagyságát csak fokozta volna s az amny is h a m i s kimutatás értékén sem változtatott volna. Es ennek a köz-  
leménynek is van egy kis utóze s ez az, hogy az a helyi sajtó el külsérelve látott napvilágot. Ezennel kénytelenek vagyunk konstatálni, hogy a kiállítási irodától, mely a kiállítási hivatalos lapját s a helyi sajtót a kiállítás megnyitása óta következetesen és a legnyitakosabb módon megelőzte, úgy, hogy a hivatalos közleményeket magán uton a szerkesztők nagy és költséges utánjárásával lehetett csak megszerezni, — a kiállítás eredményéről mind eddig egy sor értesítést nem kapunk. És ezért nem is irhatunk a végeredményről semmit, mert a kiállítás iroda mu-  
lasztásait és tegyük hozzá: célzatos mulasztásait pótolni nem érzünk megunkban hivattóságot s ezért olvasóink szives elnézését kérjük.

**A szegszárdi gymnasium érdekében** u-  
gvancsak mozognak Tolnamegye vezérferfiái. A város 8-an tartott közgyűlésen Fejős Imre indit-  
ványa egy h a n g u l a g elfogadtattott. hogy a város átengedi a főgymnasiumnak a 38000 forint értékét képviselő jelenleg a polgári iskola be-  
fogadására szolgáló épületet, ezenfölül az 100 000 forint és magára vállalja a felső leániskola fu-  
tartási terheit. A város ez áldozatkészségét a tolnamegyei társadalom is bügön követi vete-  
kedve áldozván a népszerű célra, mindjárt a gyűlést első napján 6000 forint, többek közt Steinek Ferenc 300, Hanny Gábor 100, Szigeth Gábor 500, Sziebenfreund Béla 100, Mikó György 100, Hirling Adam 100, Závod Albin 100 forint stb. A megyés püspök 2000 forint, a szegszárd tolnamegyei négyelet 3200 forint úgy, hogy a vármegye és a város adományával az első nap 31.200 forint készpénz irattott alá. Jóllehet az áldozatkészség ily nagy, értelesültség szerint a gymnasium létesítése még nem ment minden bizonytalanságtól. Anyai bizonyos, hogy erre a gymnasiumnak szükség nincs s hogy az a bonyhádi s gyöngyi valamint a pécsi gymnasiumot nagyon megfogja gyöngíteni. Ha létesül, akkor aztán elmehetünk — Volapük országba zabot hegyezni.

**Lóvásárlás a honvédség részére.** A Pécsi állomásos m. kir. 8. sz. honvédség-huszárezred pót-lóváltó bizottsága f. évi október hó 7-én Német-Bolyban saját szükséglete fedezésére lova-  
kat vásárolt és darabját 240 forintól 300 forint erejéig fogja fizetni. Felhívjuk tehát a lótenyésztő gazdákat, hogy a mondot napon saját érdekö-  
gön minél többen jelenjenek meg eladó lovaikkal Német-Bolyban, annál is inkább, mert nem min-  
dig kínálkozik ily kedvező alkalom, lovaik érté-  
kesítésére.

**Az ifjúsági irodalom terén** örvendtes jelenségeként üdvözöljük a „Magyar Ifjúság” című lapot, mely most kezdődő VI. évfolyamában az eddigienél is terjedelmesebb, közleményekben és képekben gazdagabb füzeteket ad. Mindjárt a most megjelent I. füzetben Mikszáth Kálmán egy diák-novellája és Borostyáni egy regényes elbeszélése kezdődik aztán versek, természettudományi és történelmi cikkek következnek, melyek alatt Ab-  
rány Emil, P. Szatmáry Károly stb. nevei olvashatók. A „Kis Lap”-ből kinőtt gyermekek gyönyörűségüket fogják találni e változatos tartalmu szép újságban, melyre új szerkesztője, dr. Radó Antal valóban nagy gondot fordít. Molegven ajánljuk a családapák figyelmébe. A lap ára egy-egy évrharmada 2 ft. Előfizetheti a kiadó-hivatalban (Budapest, Károly-körút 15.)

**Tanítói pályázatok** vannak hirdete: Ká-  
nyán (Tolnain.) a kántortanítói állásra október 7-ikéig, Liptóiban (kántortanítóság) szeptember

27-ikéig. Bükö-dön (kántortanítóság) október 8-ikéig, Ozorán (Tolnain.) I. fúosztály tanítói állásra szeptember 27-ikéig, Várdombon (Tolnain.) másodtanítói állás, szept. 30-ikéig, Muciban osztálytanítói állás szept. 25-ikéig; Aponon (német) segédtanítói állás, szept. 27-ikéig. Hosszshu-  
tényben az I. o. t. október 22-ikéig, Murgu főközségben (Tolnain.) október 7-ikéig.

**A pécsi keresk. közéletnoda** 1883. szept. 19-én tartá, mint minden évben önképzőkörének választó gyűlést. B o k o r Ferenc tanár a gyű-  
lést megnyitván, megválasztattak a következő tagok és pedig alelnökké L i t t k é s J ó s e f I I I. o. t., titkárrá H e r g e r J á n o s I I I. o. t., pénztárnokká S u a r a C a r m e l i t o I I I. o. t., ellenőrré K o h n A l f r é d I I I. o. t., főjegyzővé P u t z e r A n t a l I I I. o. t., aljegyzővé K ö n i g s t e i n L. I I. o. t., III. jegyzővé H i e g e l J. I. o. t., könyv-  
tárnokká P á s k u s z Z s. I I I. o. t. Szépirodalmi művek bírálói: L e e c h e n G y., P a s k u s z Z s. és W i n t e r n i c z I g. I I I. o. tanulók; J u s z t u s z V., V a r g a J. és K á g e l I I. o. tanulók. Fordítások bírálói: a III. osztályból G u t m a n n Z s i g m o n d és K o h n A l f r é d, a II. osztályból W e i s z S., B e r g e r J. és K ö n i g s t e i n Lajos.

**Vigyázatlanságból.** Kegyes Juli nap-szá-  
mosnó pénteken reggel 1/2 9 órakor az épülő (örvényeszei palota legalsó állványáról) vigyázat-  
lansága következtében leesett és jobb oldalán két bordáját betörté.

**Jegyzői vizsga lesz** október 1-én és 2-án. Eddigelé 2-en jelentkeztek. Fáy Béla és Burján Gyula

**Halalozás.** Kül-méne Ákos kir. aljárásbíró meghalt 12-én, 32-ik évében Szegszárdon — F. hó 14-én halt meg H o n i g S i m o n M á g o s közönségek egyik köztisztviselőben álló és általa-  
nos szeretetnek örvendő lakósa. Az élete egyik célján a közjó előmozdítását és a jótékony-  
gyakorlatát kitűző férfiú temetésére nemcsak a közönség majdnem valamennyi lakósa, osztály és vallás-különb-ég nélkül, hanem nagyszámú vidéki is gyűlt össze az elhunytnak az utolsó tiszte-  
letet megadni. Jelen volt a kaposvári rabbi dr. Herczog is, ki a helybeli rabbi becsutatója után ékes, szívrható szavakkal esetelte a boldogult-  
nak családjá, hitközségét és a társadalom érde-  
kében kifejtett működését és e ténen szerzett hervedhatlan érdemeit. A jelen voltak könyvelé-  
badi szemei mutatták, mily mélyen érzik mind-  
nyáján ezen halálokozta súlyos veszteség nagy-  
ságát. A temetésen az iskolai növendékek kik-  
nek kiképzetését az előlötözött szintén mindig szívűen hordozta, a 91. zsoltárt énekelték, mire a szer beárutott az elhunyt hal maradványai fölött. Legyen könnyű neki a föld! Lesújtott családja

ban lett híressé, másik az uri szalonokban, harmadik a gazdaságban s így tovább. Az irodalom csendes művelője és a könyvtárai között ül a bonviván. A gyakorlott borász, méhész közé került a matematikus, szóval közönlünk minden kikerült. Mentünk azért tisztelgni Szeredy József dróhoz, egykori kedves osztálytanárunkhoz s a pécsi székes káptalan újonnan kinevezett kano-  
nikához ki mint gym. tanár, később mint jogtanár 32 évig tanított s képezett a hazának hasznos polgárokat. Megőrültünk annak, hogy e derék emberen talán kevesebbet fogott az idő, mint mirajutunk.

A huszonötvi találkozó ezek az iskolatársak jelentek meg: Benedek Béla honvédszázados Pécsétt, Bíró Imre plébános Abaligetén, Cserny Gyula plébános Dárdán, Driesz Lajos ügyvéd Pécsváradon, Erreth Lajos dr. kórházi főorvos Pécsétt, Jeszenszky Ferenc országgyűlési képviselő s birtokos Bükösön, Kóbor József aljárásbíró Mohácson, Krecht Ferenc plébános Szt. Dienseen, Kustár Lajos plébános Csánadon, Kuzmics József esperes Hárkánovcen, Mayer Béla ügyvéd Ba-anycváron, Pisk Lajos kir. ügyész Kaposváron, Szijjártó János plébános Kercseligetén s e sorok írója: ügyvéd Budapestén.

A társak elhatározták, hogy ezután már rövid időközben, minden öt évben találkozni fognak, hogy az iskolatársak között netán segélyre szorultat segíeyezni, támogatni fogják, hogy egymást családi és egyéb ünnepeikre is meghívják szóval: a kölcsönös szeretet s b-  
rátkozás áradásai között oszlottak szét viszont-  
látásra ha lsten engedi.

Most pedig, hogy haza jöttem, kérdezte a

legkisebb leányom: Apuskám! mit hoztál nekem s a mamának? Nem hoztam Adrikám most nekem semmit, mert három napig nem is voltam tiétek, társaim, barátaim voltam egészen . . .

Vértesi Károly.

## Fiume-Abbazia

Dr. Csernák szül. Cséh-Köveér Stephánidól.

Magyarra fordította dr. R. I.

A „Pécs” eredeti tárcaja.

Nyugodt, sötétlénk a boldog Délnek oecánja. A felhőtlen égen fölkelő nap sugára csodás szí-  
ben ragyog a tengeren, a mint enyélő hajbai a sziklaparton csokolódnak . . . s a sziklaparton olyan jól esik . . . hiszen jól elbagyott . . . szegény szív, a melynek már nincs is könnyűje, kísértá mind! Közömbössé tette a rideg világ . . . Ilyen e néma sziklapart.

Sötét szirtek között mély katlan — ez Isztria. Csak itt-ott üti fel fejét a buja fűből egy-egy árva fecske kíváncsian. bambán bámulva a locogó habot, mely fülébe furesa dolgokat vis-  
sog. Miről beszél, miről susog? Ki tudná vajh! megmondani? Ismeretlen világról beszél, a mely nek kulcsát a tenger mélye rejti el szemünk elől. Hej! ha a tenger beszélni tudna, mennyit mon-  
dana! Beszélne hadról, ütközetről; s az elmult dicőségéről mennyit tudna mondani! A rómalak illyrek, görögök hadait hordozta vizein. 177. Kr. e Róma győztes ereget hódította meg s Augustus tusz alatt Itáliához tartozott. A 6. században Kr. u. a gót nép hódította meg; majd a bizanci császárok birtokába jutott. 789. Pipin Nagy Károly fia, a frank birodalomnak vetette alá. I. Henrik, karinthiai herceg, II. Ottó császárról hód-

bérül kapta Később osztrák és olasz Isztriára szakadt. I. Napoleon Illyriához esalotta; 1813. az osztrákok visszafoglalták s 1815 óta Isztria ismét Ausztriához tartozik. Egy kis darab földön mennyi történelem!

A szem ellát a messze parton át és rész-  
ben kopasz, szikár hegyeket, amott ős redőkön, buja pázsiton akad meg. A hegyormon itt-ott

„Csendes pici kápolna,

Mely é áhitatos imára” —

Milyen közel is van itt a lélek Istenéhez! Innét a végtelenbe vész el tekintünk. Égen és vizen kívül nem látni egyebet; a meddig a szem lát, mindentül csak az elbagyotottság. Az emberben fölkel a végtelenség érzete és a lélek magába száll. Mi az ember a Végtelen Lényhez képest? A végtelen sikág az embert Istenre emlékezteti. Jól mondta a római író: „Nescis orare? — vada-  
ad mare”.

Pár órával előbb még háborgott az elem, tornyodítak a habok, viharban hányódtak a vizen a hajók, sötét kőd ült az égre. Mint a vész kár-  
pitja vont be egyszerre mindent az ég tetejétől a tenger mélyéig, egy fenyegető föllegepel. De a felkel cs-khamar megszakad s mi újra lélegzetet veszünk, s a határ nekü vidul. A bóra lecsende-  
sült, s a méla hold elégtelen tekint ki a felhők közül. Az élet képe ez. Ezer vihar zajlott el már fejtünk felett s az ég felettünk újra kiderült . . . Apró gondolák tűnnek elő a tengeren, s a bájós vidék varázsa fokról fokra nő.

Ködfátyoloké gyanánt tűnik a távolban Fiume elől. Kicsiny de szép fekvésű hely; kis tengeröblös; Guazzero, dél s kelet felől az apró szigeteket: Cherso, Veglio, Scoglio, San Marco; s a

fájdalmát pedig enyhítse a közönség általános részvételének balszama!

**Fegyelmi eljárás Kaposvárott.** Az adófelügyelő és dr Kovács József városi képviselő testületi tag feljeletésére Somogy megye alispáni vizsgálót rendelt a polgármester és városi pénztárnok ellen; a vizsgálatot az alispán megbízásából Gabovits Károly központi főszolgabíró vezette. A vizsgálat eredménye az lett, hogy a tiszti ügyészség indítványára 1906/7. jún. 88. sz. alispáni határozattal a fegyelmi eljárás a polgármester és pénztárnok ellen elrendeltetett s pótvizsgálat megjelölés végett G. Gabovits főszolgabíró kiküldetett. A fegyelmi eljárást a vizsgálat során tapasztalt s az ügykezelés körül felmerülő rendellenességek és azon tény tette szükségessé, hogy a város által bérlettel fogyasztási adóra befolyt pénzek egy városi kiadások fedezésére fordítottak, melyek fedezetül a kivettelt pótdó szolgáltatót volna, ez azonban akkorra, midőn már a kiadások esedékesekké váltak, a közpénztárba be nem folyt. Azon hírek, melyek szerint a városi pénztárnok sikasztás fordult volna elő, vagy közpénzek bárki magán czéljaira fordítottak volna, semmi féle alappal sem bírnak. A pótvizsgálat a városnál legközelebb fog megtartatni s annak alapján a fegyelmi bíróság is mihamarabb megfogja hozni ítéletét, mi annál kívánatosabb, mert ideje volna, hogy a sok mende-mondával izgatott kedélye az illetékes hatóság bármiképp hangzó ítéletével megnyugtattassanak.

**Budapesti Hírlap.** A „Budapesti Hírlap”-nak a hazai műveltségközösség vette meg alapját. A lap előtti forva megértette a magyar közönség szellemét; minden pártédek meléközével küzdött nemzetünk és fajunkért, ez egyetlen jelszava: **magyarság!** Viszont az ország legkiválóbb intelligenciája is azonosította magát a lappal, felkérte az őly módon, mely pártatlan a magyar újságírás történetében. A hazai sajtóban máig a legfenyesebb eredményt a „Budapesti Hírlap” érte el; legnépszerűbb, legelterjedtebb lapja az országban. A külső dolgozóknak egész seregét külön a szerkesztőségnek annyi belső tagja van, a mennyivel egy magyar lap sem dolgozik; minden rovatot külön vezető gondoz, a helyi tudósítók közül a kik a nagy történetet írják. Minden fontosabb helyi vagy külföldi esemény fölött rendszeresen levelező kívül saját külön tudósító őrteszt követlenül; a távirati szolgálat ismár oly tökéletesen van berendezve, hogy elmondhatjuk: nem történik a világon semmi jelentékeny dolog a nélkül, hogy a „Budapesti Hírlap” arról rögtön ne adjon hírt és kimerítő jelentést. A „Budapesti Hírlap”-politikai czikkelt Kaas Ivor báró, Rakosi Jenő Bolgoh Pál írják, nagy kiváló hazai publicistákkal híven a lap függlen, magyar, pártédekkel nem ismerő szellemében. Politikai hírei széleskörű összeköttetések alapján a legmegbízhatóbb forrásokból származnak. Az országgyűlési tudósításokat a gyűlésről jegyzet-könyv alapján szerkesztik. Magyarország politikai és közéleti felől távirati értesülésekkel látunk el rendszeres level-zés, mindegyik minden körben, sőt nagyobb közönségben is

bir a lap: a „Budapesti Hírlap” távirati fűdősítással manap már teljesen egy fokozat állanak a világszerte legjobban szerkesztett hírszolgálatával. Európa összes metropolisáiban Londontól, Konstantinápolyig saját tudósítóknak vannak, a kik úgy az ott történő eseményekről mint az elektromos dróton ott futó híreket rögtön megátvitározzák. A külföldi rendszeres tudósítók kívül minden fontosabb esemény fölött a szerkesztőség külön kiküldetésén tagjai adnak gyors és hí értesítést. A „Budapesti Hírlap” a közönség hákonkint is szűkeget fordít, mint a mennyi ezélt 10 évtől még egy-egy hírlap egész költségvetésével; de sikerült is elérni, hogy ma a legjobban, leggyorsabban értesülő országunk a sajtónak a „Budapesti Hírlap” Tárczavata Telekj Sándor gróf Tóth Béla, Rakosi Viktor (Sipulus) és több kiváló író közreműködésével, a lapnak egyik erőssége s mindig gonolt fordít rá, hogy megmaradjon előkelő színvonalán. A napiróvatokat kitűnő szurnalisták szerkesztik s a helyi értesülést ismert legnépszerűbb tudósítókra van bízva. Rendársági és törvényeségi rovatát külön-külön szerkesztő a főváros szét eseményeit is mindig íly hanzon tárgyalják, hogy a „Budapesti Hírlap” helyet foglalhat minden család asztalán: A közgazdasági rovatban a magyar gazda, birtokos, iparos, kereskedő megtalálja mindazt, a mi intézközésére szükséges. A regényesarnokban csak kiváló írók legújabb műveit közölik. Az 10 fűzetes föltűtötté Egész évre 14 fűt, félévére 7 fűt, egyévére 3 fűt 50 egy hóra 1 fűt 20 kr. Az előfizetések vidékről legelőszértebb postautóványval eszközölhetők következésképpen az alab. A „Budapesti Hírlap” kiadó-hivatalának, IV. kerület, Kalap-utca 16. szám.

## Közgazdaság.

### A pécsi szőlőkivitel érdekében.

Asztali szőlőkivitel évről-évre messzebb és messzebb tekvő forgalmi helyekre jutnak el. Ugyanoly arányban gyarapodnak az új szőlővessző ültetvények ezen kellemes és zamatos gyümölcséből a Mecsek déli fekvésű lejtőin, mert a bevétel ezen kedvelt gyümölcsért legalább kétszer akkora, mint midőn a szőlőt kiperéselték s belőle bort készítették.

Az oroszlanrész ezen t ö b b l e t b ö l a l ültetvényesnek jut, mi őt meg is illeti. Utána jön a szállító, mint közvetítő; ezt követi a kosárfonó és szőlőpásztor, továbbá a posta- és táviróhivatal és a vasutat.

Ha a szőlőkosarak tartalmukkal s é r t e l e n ü l érkeznék meg kifizűtt helyekre, akkor bekűldik az értük járó összeget diccsérettel együtt s leggyakrabban még további megrendelés is történik.

Ha azonban a kosarak tartalma — mi gyakran megtörténik — összezuotó állapotban érkezik meg, miáltal egyszerűsármind az erjedési folyamat is beáll, akkor nemcsak a pénzösszeget nem küldik be érte és diccsérő szavak helyett a korholás és becsmérlés hangján szólnak, hanem mellőzik az ismételt megrendelést, sőt a kapottakat is visszakűldik.

Puhatoljuk most az okát annak, hogy mikép lehetséges, hogy egy és ugyanazon kéz által feladott kosarak közül az egyik sértetlenül, a másik lehet legzuotottabb állapotban érkezik meg egy és ugyanazon cím alatt? Kutatásaink közben eljutunk csakhamar a feladás helyig, a nélkül, hogy a szőlőkosár tartalmának megsértőjét feltaláljuk volna, de a feladáshelyen már a falra találjuk festve az ördögöt, mint az nálunk Pécsen is megtörténik, de hogy is lehetne máskép? A kinek már alkalma volt egy októberi napon a postafeladó-hivatalban a sűrűgést-forgást látni, az nem csodálkozik azon, ha hallja, hogy sok szőlőkosár teljesen élvezhetetlen állapotban érkezik meg kifizűtt helyére. De hogy is lehetne ez máskép? Hisz a szőlőkosarak feladói közé nyomulnak a t ö b b i e k is, kik csomagjaikat szintén föl akarják adni. A postaszemélyzet gőzerővel műkődik, nagy verejtékesekkel folynak le arcukon, mert közelg a pillanat, melyben a postaköcsi a vasutállomáshoz megy. Lehetséges-e ily körülmények között, hogy a szőlővel kiméletesen és kellő óvatossággal bánjanak? Semmi esetre sem.

A szőlőültetvényes- és közvetítőknek, a posta-, táviró és vasuti hivatalnoknak érdekükben fekszik, hogy szőlőkivitelünk fokozódjék, nem pedig csökkentjen.

Nem volna-e tehát észszerű, ha ezen közhásmu czél elérésére október 1-től november végéig terjedő időtartamra

Cherso és Istria tartaja között a Canale di Fara-sina, a melyen túl a tenger csillan elő; az isztriai partok szomszédságában az éghajlati fekvéséről világszerte híres, keresett darab hely: Riviera di Adria, Jessana városoknál, melynek tornyából áthozza a szél az innesső partra a harangszót. Levegűjét a legjobbnak tartják. De hogy lenne jobb az abbazainál, a melynél jobb nem létezik?

De tegyünk egy kis kirándulást Abbazia-ból Fiuméba, mielőtt a kisebb helységeket érünk tenők. Két gőzös: Littadno és Abbazia, naponta 4-szer közelekedik Fiumével: reggel 7 kor, 11 kor, d. u. 4 kor és 6 kor, Fiume Abbaziától alig egy órányira van. A hajó rendszeren meg van tömve emberrel, legnagyobb részt iparosokkal. 8 óra körül érkezik a reggeli hajó Fiuméba. A kis kikötő jó benyomással van a szemelőre. A város maga rárm nézve már boldogult atyám kedve-ért is kizárólag érdekes és kétszerte emlékeztetes; névhez fűződik Fiume legszebb korszaka; már kormányzója volt Fiumének, midőn a mostani Fiume még csak „in fieri” vala. Fiume tehát édes testvérem nekem! Üdvözlégy draga föld! Örömmel üdvözölöm benne atyám! Kezid murkáját!

Most Fiume, hajdan Faunum uti Viti ad Flumen, (Faunum St.) (Viti ad Fl.) eme (n). Így rövidül meg idővel a nagy emberek érdeme is az utólok emlékeztetésében, Fiume illyrál: Reka. Most magyar szab kir. város. A Horvátországgal kötött egyezmény szerint a város maga 19.56 n. kilom. területű környékével együtt közvetlenül a tulajdonképeni Magyarországhoz csatolattat. Lakossága olasz, magyar, horvát. A magyarságot többnyire az állami tisztviselők képviselik. A város kétrészre: ő- és újárásra oszlik. Az

újárásra a tengerparton van s egész modern kulturális épületekkel bir. Legszébbek a templomok, színház és a városház Fiumét és területét egy a magyar ministerium alatt álló kormányzó, igazgatja. A csinos kikötő városi kir. törvényszék, pénzügyi igazgatóság, kereskedelmi és iparkamara s kir. tengerészeti hivatalok székhelye. Van gymnasium s tengerészeti akademiája is. Kikötője több mint 100 nagyobb s ugyanannyi kisebb kereskedelmi hajót képes befogadni. Világító tornya az egész quarnerő öblön uralkodik. Különös figyelmet érdemel még Whitehead gép és torpedógyára. Ha még megemlítjük, hogy Fiumét 1717. jún. 2. VI. Károly császár emelte szabad kikötővé, úgy hiszünk a leíró kötelezettségünk eléget tettünk. Amint százak földre lépünk, a kikötőbe nyúló ösvényen végig haladva, a jobboldali „Café Europa”-ba megyünk, hogy magunkkal kibékűljünk. A jobb sarokból a korsóra, a fűmei specialitások kirakata nyílik véres-végig. Kurjózum gyánánt megemlítjük a „szerecseny-fejdiszt”.

De zene hangja őti meg fülemet. Ember, ember hátán, egy háza sietnek.

— Ugyan — így, — mondja csak, mi ez? — Temetés — volt a válasz — öngyilkos ka-onatisztet temetnek.

— Öngyilkos — katona — nem mindenik kezébe való a fegyver . . . De hát, megleg-e vajjon a mit keresett, a nyugalmat? Ah! A visszajáró léleknek nincs nyugalma, azért folyong; talán a boldogsággért jár vissza ide . . . borzasztó az, a mi az öngyilkosra vár!

— Az első bonyomlás, mely a városban ért, kellemetlenül hatott rám. Láttam elvonulni a halottit menetet. Mintha az égbe akarnák vinni azt

az öngyilkos katonát, minnél messzebb annál fölebb tűnik föl eítottam az embersereg . . . A emető a magasban van. Legény a talpán, a ki megmászza ezt a temetőt. Hja! sic itur ad astra! Keresztyén fellegős. A temetői salix babilonica és a cyprussus búsan hajtogatják fejüket a magasból felém, mintha hivatagatnák . . . eszembe jut, hogy beteg vagyok . . . olyan szomorúan int a fű . . .

Szomorú fű hervadt lombja  
Rakoról majd siralmomra;  
De jó lesz majd megpihenni  
Oda len majd nem fáj semmi!

Meghalni! Oh, dehal! — nincs nekem bajom!

Vissza, a parkba! Jöjset főbergek kedvenc tartozkodási helye. 6 év alatt földi paradicsommá alakította át. Az egész kert és parkpalatát sziklák képezik, de növényzete dús és bájos, mindenféle nagysága s alakú utakkal átszelve; az apró serpentinák és barlangok, a lugasok és boltozatok virággal hímözölve; itt borostyánfaladett sziklaéreg, amott rózsaluas, arább a földön pazarul tenyésző világoszöld lycopodium hever előbb sűrű árnyékban, bizalmas helyben gyeppig és tölgylapad kínálkozik . . . Eszembe jutnak Petőfi sorai.

„Oh! mily szép az élet  
Mily gyönyörű a világ!”  
Ó! korán lenne meghajni meg!  
A pálmát it magas és sűrű, magasabb, mint ez abbaziai. Akár Itália kék ege alatt érezném magam! Góthéval felkiáltok  
„Kennst du das Land wo die Zitronen blühen,  
Im dunklen Laub die Goldorangen glühen,  
Ein leiser Hauch von blauen Himmel webt,  
We stull die Myrthe und hoch der Lorber steht!”  
Folyt. köv.

egy időleges postafiók állíttatnék föl csupán a szőlőküldés czéljából a vasuti állomásnál, melynek létesítésére — kiállításunk befejeztétven — kétségkívül több csinosan kiállított eladó sátor volna kapható, melyekben a kosarak tömegesen felvehető volnának és sértetlenül lehetne azokat tovaszállítani. A feladók kosaraitak óvatosan juttathatnák el a sátorig, a sátorból a vasuti kosciba való átszállítás pedig már semmi kárral nem járhatna. J—s I.

**Törvényszéki csarnok.**

**Polgári ügyek.**

Előadatot szeptember 11-én Pileh Antal kir. törvénzi bíró által: Kisgád Anna és társ. Sárít János elleni pere vagyonszösség iránt. — Pirisa János s társ. Kötlyán Erzsébet s társ. elleni pere ingatl. tulajdonjoga iránt. — Végrehajtás megszűnt. iránti keresete Brand János ellen 10 forint iránt. — Varga Ferenc és társai Varga Márton elleni pere örökség iránt.

Ugyanakkor Szondy Mátás kir. törvénzi bíró által: Dunaszekes község legelőfelosztási ügye. — Szabó József etc. Szabó Judit házassági válópera. — Adám Sándor etc. Banai Mari házassági válópera.

**Büntető ügyek.**

Előadatik szeptember 19 én: Öreg és ifju Kornmayer József ellen súlyos testi sértés és becsmérlés miatt. — Kis Török János ellen becsmérlés miatt.

Szeptember hó 21-én: Bozsánovits Markó ellen szándékos emberölés és becsmérlés miatt. — Striczky Matild ellen lopás miatt.

Szeptember 22 én: Dallos József és társa ellen csalás és sikkasztás miatt. — Sokác György ellen lopás miatt.

**Gabona-árak.**

Hivatalosan feljegyzettek Pécs szab. királyi város 1888. évi szeptember hó 5-én tartott heti vásárán

Buza	1 ószi . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
	2 tavaszi . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
Kétszeres	1 uj . . . . .	6 frt 60 kr.	6 frt 30 kr.
	2 ó . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
Rozs	1 uj . . . . .	5 frt 60 kr.	5 frt 2 kr.
	2 ó . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
Árpa	1 ószi . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
	2 tavaszi . . . . .	5 frt 20 kr.	5 frt - kr.
	3 uj . . . . .	4 frt 60 kr.	4 frt 60 kr.
Zab	1 ószi . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
	2 tavaszi . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
	3 uj . . . . .	4 frt 80 kr.	4 frt 50 kr.
Bököny	1 ó . . . . .	5 frt - kr.	4 frt 30 kr.
Repce	1 ó . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
Kukorica	1 ó . . . . .	1 frt - kr.	1 frt - kr.
Széna	1 ó . . . . .	2 frt 80 kr.	2 frt 60 kr.
Szalma	1 ó . . . . .	1 frt 80 kr.	1 frt 60 kr.

**A magyar leszámítoló és pénzváltó bank bécsi raktárának kimutatása.**

Készlet szept. 1. 68978 mm. 500050 frt biztosítással  
Beraktárás . . . 30-ig 24841 mm. 188950 frt biztosítással.  
93819 mm. 689000 frt biztosítással.  
Kiráktárás . . . 263.2 mm. 181200 frt biztosítással.  
Készlet . . . 68447 mm. 507800 frt biztosítással.  
Részleteze: 41212 mm. buza, 411 / mm. rozs, 1534 mm. árpa, 5188 mm. zab, 13177 mm. tengeri, 912 mm. repce, 1689 mm gubacs, 253 mm. különféle, összesen 5 678  
Barcstelep, 1383. szept. 15 én

Kellemetlen szájszag és fogfájás ellen.

Érdem-éremmel kitüntetett

**Schulhof Károly Róbert**

manchesteri lakos által felalát és osztrák császári és magyar kir. kizárólagos szahadalmat nyert

**Szopiana szájszesz.**

Ara kicsinyben 1 üvegnek: 1 frt 05 kr. o. é.

**Raktárak: Göbel Kálmán** gyógyszerész urnál Pécsen.  
**Török József** gyógyszerész urnál Budapesten és minden nagyobb vidéki gyógyszerertárban. **Biró János** gyógyszerész urnál Kőszegvározt.

Főraktár **Dr. Schulhof Adolf** urnál Pécsen.  
Kapható: **Sipőcz István** gyógyszerertárban. **Reinfeld A, Alt** és **Böhm** üzletében.

Több mint 800 elismerő bizonyítvány orvosi tekintélyektől előmutatható. 2279

**Barcsi sertésziláló részvény-társaság heti tudósítása.**

Hizalásban lévő állomány 699 drb. — Ebből leölésre érett 600 drb.

Takarmányárak Tengeri dara 7 frt — kr. Árpa dara 6 frt 55 kr. — Tengeri 6 frt 30 kr. — Árpa 5 frt 5 kr

Laptalajdonos és felelős szerkesztő:

**FEILER MIHÁLY.**

**Nyilt-tér.)\***

**Bucszó.**

A Ludovica Akademiába tanára történt kinevezésem következtében ma 1 écsről távozom s miután időm oly rövidre szabott, hogy jóbarátim és ismerőseimtől személyesen el nem bucsuzhattam, ezen módon vagyok kénytelen nekik „Isten hozzád“ ot mondani; kérem egyuttal őket hogy nagyrabecsült barátságukban és eddigi szíves jóindulatukban továbbra is megtartsanak. Isten velünk!

Pécs, 1888. szeptember 19-én.

Zsulyevits Ferenc,  
homvedőhadnagy

A radeini savanyúforrás az egyetlen savanyú víz a világon, melynek igen jeles hatékony és leütégekben különösen jó hatása. Gazdag szénasav és nátrium tartalma különösen ajánlja a vizet még gyomorhajkosda, aranyér, hurutok, nyákosodás, fejfájás, reuma, köszvényesség, női betegségek, magtalan-ság ellen.

Radeini vasfürdő korszegényesség, női betegségek, magtalan-ság ellen.

Radeini Bismarcker és mások kórházai ki-mutatják, hogy a szénasav hidrogén és kén-dioxidokból álló, a radeini víz alkalmas kórházok.

Savanyúvíz szőlőküldés Dr. Garrod. Bismarcker és mások kórházai ki-mutatják, hogy a szénasav hidrogén és kén-dioxidokból álló, a radeini víz alkalmas kórházok.

Prospectusokat ingyen és bérmentve küld a Radeini savanyúforrás felelőslegye sztráriban.

Kapható e víz minden szőlő savanyúvíz kereskedésben és vendéglőben.

**Nyilvános köszönet.**

Fogadják mindazok kik forrón szeretett férjem elhalálózása alkal-mával a pótolhatatlan veszteség fölötti fájdalommat részint részvét-nyilatkozataikkal, részint az Istenben boldogult temetésén való jelenlétük által enyhíteni iparkodtak, ez uton mély köszönetemet.

Baranya-Mágoos, 1888. szept. 17.

**Özv. Honig Simonné.**

\* Ezen rovatban közlöttekert nem vállal felelős-séget a szerkesztőseg.

Fogadj Pécs szab. kir. város t. tisztika, valamint mindazon rokonok, jó barátok és ismerősök kik boldogult

**BUBREG MIHÁLY**  
kir. közigyző, volt polgarmester

elhunyta alkalmával őszinte részvétőknek kifejezést adni kegyeskedtek — legfőbb köszönetünk nyrvánítását.

Pécsen, 1888. évi szeptember 19 én.

**A gyászoló család.**

**HIRDETESEK.**

Szines selyem szöveteket 85 krtól 75 f) frtig méterenként (körülbelül 1 0 fajtában) szállít kész ruhákban és darabokban vármentesen **HENNEBEG G.** (es. es. kir szállító) gyári raktára Zúri hben. Minták póstafordultával, — Levlelek 10 krba kerülnek

**Waarenhaus**

**FILIP TICHO, BRÜNN**

Krautmarkt Nr. 21 und Rathausgasse Nr. 17

**Brünni teli ruha szövetek**  
jeles minőségben,  
13- cm. széles tiszta gypaju,  
egy teljes téli öltözethez  
5 frt.

**Női ruha-szövetek**  
legjobb és legegységesebb  
13- cm. széles téli idegyre, 100  
cm. széles  
1 ruha 10 méter 3 frt

**Házi vászon**  
teljes 30 rőt.  
1 darab 4, 4 frt 50 kr.  
1 - 5 - 50 -

**Noppe-Loden szövet, tiszta gypaju.**  
legjobb őszi és téli ruhához  
1 ruha 10 méter 3 frt

**Rumburgi szőtt vászon**  
3/4 széles, különösen férfi  
fehérneműre alkalmas.  
1 darab 30 rőt 6 frt 50.

**Női ingek**  
jó chiffonból, vagy erős  
vászonból sző es cipkvel,  
teljes nagyságban;  
6 db 3/5.

**RUMBURGI OXFORD**  
valódi szüben  
legjobb minták szerint.  
1 db 30 rőt 4 50  
1 - 30 - 1 minőség 6 50

**MARADÉK futószonyeg**  
10-12 méter hosszú  
minden szüben,  
csak 1. minőség 3.50.

**Sternbergi kanavász**  
1 rőt széles,  
minden szüben, csikos és  
marványozott val. szüben  
1 db 30 rőt 5 -  
1 - 30 - 1 minőség 6 -

**Teli nagykendő**  
9/10, hos. zú, tiszta gypaju, 2 frt

**Egy dupla velour kendő**  
9/10, hos. zú, tiszta gypaju, 3.25

**Chiffon**  
igen jó minőség, különösen  
alkalmas férfi-, női- és  
gyermek-féherneműre,  
90 cm. széles, 1 db 30 rőt  
1 minőség 4.50; 11. minőség  
5.50; 111 minőség 6.50, 7.50

**Divatos barchent**  
a legszebb ruha minták-  
ban, mosható, jótállás mel-  
lett 60 cm. széles 10 mt 3.50

**Vallerie flanel**  
ruhának legjobbját 10 mt. 3.80

Minták és arjegyzetek kivá-natra ingyen és bérmentve.  
Szállítás utánvétellel.

**LAUBER REZSŐ**

2301 (Pécsen, Mária-utca 43. sz.)

A kaptalani kocsrna fölött jobbra lévő tégla-gyár tulajdonosa és cserepes elvállal minden cserepes-munkákat és javításokat 3 vagy 6 évi szerződés mellett, valamint új tetőzetek befűtését egy évi jótállás mellett.

Szállít és árul téglát, cement-lemezt, oltott meszet és homokot — a legmértányosabban szabott áron.

Bér- és fuvarokcsik mindenkor jutányosan kaphatók.

A közönség kényelmére telefon-összeköttetes az üzlettel és téglagyárral.

13625/1888. **Arverési hirdetmény.**

A pécsi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Frankenthal Jakab deveseri lakos végrehajtatónak

**Borbás Mihály mislenyi lakos**

végrehajtást szenvedő elleni 42 frt 24 kr. tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a pécsi kir. törvényszék (a pécsi kir. járásbíróóság területén levő **Misleny** község határában fekvő, a mislenyi 56. sz. telekkönyvben felvett 61. hszs. 56. sz. háznak, udvartér és kertnek, 84. hszs. szérus kertnek  $\frac{1}{4}$  teleknek s legelő illetménynek Borbás Mihályt illető  $\frac{1}{6}$  részére az árverést 442 forint ennel megállapított kikiáltási árbán elrendelte; és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1888. évi október hó 8 lk napján d. e. 10 órakor Misleny község hazánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Arverezni szándékozik tartoznak az ingatlanok becárának 10 százalékát vagyis 44 frt, 20 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. t. c. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszeri rendelet 8 §-ában kijelölt övadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. 60. t. c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszoigáltatni,

Kelt Pécsen, 1888. évi augusztus hó 22-ik napján. A pécsi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság.

**Bogay Pongrác,**

kir. törvényszéki bír.

2413

2502/1888. **Arverési hirdetmény.**

A siklósi kir. járásbíróóság, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy dr Antal Gyula budapesti lakos végrehajtatónak

**Hitse Samu viszlói lakos**

végrehajtást szenvedő elleni 200 frt tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében az árverést a siklósi kir. járásbíróóság területén levő **Viszló** község határában fekvő, a viszlói 85. sz. tjkben felvett 499. hszs. fekvőségre 36 frtban, 639. hszs. fekvőségre 32 frtban, 879. hszs. fekvőségre 154 frtban, 934. hszs. fekvőségre 192 frtban ennel megállapított kikiáltási árbán elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1888. évi október hó 4-ik napján délelőtt 10 órakor **Viszló** község hazánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Arverezni szándékozik tartoznak az ingatlanok becárának 10 százalékát, vagyis 3 frt 60 krt, 3 frt 20 krt, 15 frt 40 krt, 19 frt 20 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. t. c. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszeri rendelet 8. §-ban, kijelölt övadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. LX. t. c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszoigáltatni.

Kelt Siklóson, 1888. évi június hó 19-ik napján, a siklósi kir. bíróság mint telekkönyvi hatóság.

**Kiss Géza,**

kir. aljárásbíró.

2424

3849/1888.

**Arverési hirdetmény.**

A siklósi kir. járásbíróóság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a pécsi kir. ügyesség végrehajtatónak

**Popovits Stevó beremendi lakos**

végrehajtást szenvedő elleni 47 frt 50 kr tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a siklósi királyi járásbíróóság területén levő Beremend határában fekvő, a beremendi 41. sz. tjkben felvett 42. hsz. 39. sz. ház és belsőségnek Popovits Stevót illető  $\frac{1}{4}$  részére 253 frtban, 416. sz. tjkbn felvett  $\frac{1}{4}$  teleknek ugyanőt illető  $\frac{1}{4}$  részére vagyis  $\frac{1}{16}$  telekre 303 frtban, 198. sz. tjkben felvett 1-2 rdsz. legelőből Popovits Szávót, Ankát és Stevót illető  $\frac{1}{10}$  részre, 528 sz. tjkben felvett 1. rdsz. erdőből ugyanazokat illető  $\frac{2}{375}$ -ad részre az 1881. évi 60. t. c. 156. §. a) pontja alapján egészben 97 frtban ennel megállapított kikiáltási árbán elrendelte, és hogy a tennebb megjelölt ingatlanok az 1888. évi november hó 20-ik napján d. e. 10 órakor Beremend község hazánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Arverezni szándékozik tartoznak az ingatlanok becárának 10 százalékát, vagyis 25 forint 30 krt, 30 forint 30 krt, 9 forint 70 krt készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t. c. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszeri rendelet 8-ik §-ában kijelölt övadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. LX. t. c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszoigáltatni.

Kelt Siklóson, 1888. évi augusztus hó 22 napján. A siklósi kir. bíróság mint telekkönyvi hatóság.

**Kiss Géza,**

kir. aljárásbíró.

2502



Régi híres és valódi  
**Szent Jakab - féle gyomorcsöppjei**  
a „meztábos barátoknak.”

Biztosan meggyógyítja a gyomor- és ideg-bajokat, azokat is, melyek minden eddigi orvosszerek ellenálltak, különösen chronikus gyomorhuratot, görögket, szorogatott érzéseket és szivdologást, fejfájást, stb. Közlebbi tudósítások a mind-egy üveg mellé 60 kros és 1 frt 20 kros üvegekben. — Főraktár Budapesten Török I. gyógyszerárban. — Raktár Pécsen SIPOCK István és GÖBEL Kálmán gyógyszerárban. Szabadkán MILLASSIN Ignác Eszéken D. A. V. J. C. és DIENES E. C. gyógyszerárban. 2100

3867/XII. 888. sz.

**HIRDET MÉNY.**

A pécsi kir. pénzügyigazgatóság részéről közhírré tétetik miszerint az 1889, 1890 és 1891 évben szükségletű dohany javaknak a pécsi vasuti állomástól a dohanyraktarba való szállítása és berak-ta-ozása, ugy dohanyjavak, őrös tartályok és szákoknak a dohanyraktárból nevezett vasuti állomáshoz való fuvarozása céljából

**folyó évi október hó 10-én d. e. 10 órakor**

írásbeli ajánlatok utján árlejtés tartatik. Az ajánlathoz 300 frt, azaz három-száz forint bánatpénz csatolandó és folyó évi október hó 9-ikéig délutáni 5 óráig alulirt pénzügyigazgatóság főnökénél benyújtandó.

M. kir. Pénzügyigazgatóság.

Pécsen, 1888. szeptember 13-án.

2418

**Dragonescu.**

11633. sz.

1888.

**Arverési hirdetmény.**

A tek. bizotts. közgyűlésnek f. évi szeptember hó 17-én <sup>197/2273</sup>9960. sz. alatt kelt határozata folytán ennel közhírré teszem, miként Pécs szab. kir. város területén

**a helypénzszedési jog**

f. évi október hó 1-től kezdve három egymásutáni évre évkénti 30000 forint és 100 darab es. kir. arany mint bércs-zeg kiszállása mellett hivatals. bel-ség-mű-n (va rosház II. em. 33. ajtó) f. évi szeptember hó 26-án d. e. 10 órakor tartandó nyilvános-árverés és zárt ajánlati tárgyalás utján berka-adatni fog.

Felhivatnak tehát a bérleni szándékozik, miként a kikiáltási ár 10 százalékának megfelelő bánatpénzzel ellátott ajánlataikat legke-sőbb f. szeptember hó 25-en délutani 5 óráig a polgármesteri hivatalnál nyújtás be, avagy ny bánatpénzzel ellátva a sz-beli árverésen jelenjenek meg.

A részletes feltételek nálam a d. e. hivatalos órák alatt bármikor betekintetők

Pécsen, 1888. szeptember hó 18-án.

2423

**JILLY ALAJOS.** városi tanácsos.**Tölgyfa eladási hirdetmény.**

A nagyméltóságú földművelés, ipar- és kereskedelemügyi m. kir. miniszteriumnak 1888. évi 12633. szám alatt kelt engedélye alapján Baranyamegyébe kebelezett **Piskó község** (szl. lörinczi járás) volt urbánszék tulajdonát képező és a **luzsoki határban** fekvő erdejében 970 darab dongafa termesre és egyéb műszaki celokra alkalmas

**— kocsános tölgy —**

fog f. é. október hó 14-ik napján délelőtt 10 órakor zárt ajánlatokkal egybekötött nyilvános árverésen Piskón a község házána, eladatni.

Venni szándékozik felhivatnak, hogy a 18679 frt becárának, mint kikiáltási ár-nak 10 százalékát vagyis **1867-9 forintot** bánatpénz fejében az árverés megkezdése előtt az árverező megbízott kezéhez fizessék le. A megfelelő bánatpénzzel ellátott írásbeli zárt ajánlatok az árverést megelőző nap, vagyis október 13-ának esti 6 óráig fogadtatnak el.

A vételár lefizetésére, valamint a kibaszálásra vonatkozó feltételek Piskón a község házána és Oszrón a körjegyzői hivatalban betekintetők.

Piskón, 1888. évi szeptember hó 10-én.

**Hentner Lajos** körjegyző. 2416

**Kis Lőrincz Péter** bíró.

**„Jó szív” sorsjegyek**

Naponként

**10 forintot biztosan kereshet**

tőke és rizikó nélkül bárki a „Jó szív” sorsjegyek igen kedvező feltételek mellett való eladása által, melynek hazasza **20000 frt főnyereménnyel** már október hó 15-iken lesz.

Ajánlatok intézendők:

**RIE S S.**

Budapest, Hatvani-utca 18-ik szám. 2420

# HELD GUSZTAV

kárpitos és díszítő üzlete  
(Pécsett, Mária és Megye utcák sarkán.)

Ajánlja dús választékú  
**kész kárpitozott butorait.**  
Legdivatosabb  
**szoba berendezések,**  
— ottománok, —  
legújabb párisi  
**háló-dívanok**  
továbbá

XV. Lajos korabeli kárpitdíszítések, legegységesebb butorszövetek, függönyök rojtjal, szőnyegek gyári áron számítatnak. — Együttel ajánlkozom mindenféle butor-, díszítő és bármily stílus szoba-kárpitozás kivételére a leggyorsabbtól a legdizusesebbig a lehető legutányosabban áron.

2192 **HELD GUSZTAV.**

# Kis hirdetések

## Gazdasszonyi állást

keres falun, lehetőleg papánál, egy fiatal nő (32 éves özvegy.)

Megkeresések K. J. cím alatt Nagykozárba intézendők.

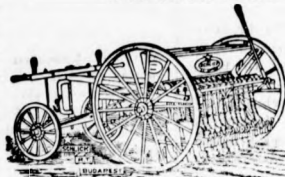
## Eladó ház.

Majláth-utca 25. sz. ház (2 utcai és 2 udvari nagy lakással,) nagy kerttel és udvarral eladó.

Bővebb utasítást ad a tulajdonos

# Schlick-féle vasöntöde és gépgyár- reszvénytársaság Budapesten.

Gyár és igazgatóság: VI. külső vázat ut 1696/99  
Városi iroda és raktár: VI. vázi körút 57.



Boronák és rögtörő hengerak, Szecskavágók, rőpavágók, rőpazsók, tengeri morzsolók, oszvev tengeri daralók. Gőz- és járgányveséplő készülétek, gabonatisztító rosták, őrlőmalmok stb.



Az összes ekkéi tartalék-részei késlelve tartatnak. — Előnyös fizetési feltételek. Legelőbb árak

## Árjegyzékek ingyen és bérmentve.

A JEGYZET. Van szerencsénk ezennel a c. üzletbarátaink becses tudására hozni, hogy noha a VI. vázi körút 57. sz. a lévő irodánk legnagyobb részét a külső vázi úton lévő gyártelepünkre helyezték át, mindazonáltal az eddigi irodái helyiségünkben a t. üzletbarátaink kedvelme érdekében egy városi irodát tartunk fenn, valamint, hogy ugyanott építési cikkeink és gazdasági gépeinkből raktári létesítetünk.

Kiváló tisztelettel

A Schlick-féle vasöntöde és gépgyár részvénytársaság igazgatósága. 2171

EIZER JÁNOS PÉCS.

Keil Alajos-féle

2371

# Padlózat-feny maz

(Glaser)

Bécsből

legkitünőbb mazoló-szer puha padló számára. 1 nagy palack ára 1 fit 35 kr  
1 kis palack ára 68 kr.

## Viaszk-kenés

legjobb és legegyszerűbb beeresztő-szer kemény padló számára, 1 kőc-ög  
ára 60 kr., mindenkor kapható:

## Eizer Jánosnál Pécs.

Megrendelések oly helyekről, hol raktár nincs, Keil Alajos gyári raktárához intézendők: Bécs, IV. Resselgasse 5. Egy 5 kilós csomag ára 6 ft.

# Első pécsi temetkezési intézet, „Kegelet“

Óposta-utca 22-dik szám,

## elvállalja a temetkezések rendezését

a tulajdonát képező, francia minta szerint épített díszes legmentes üveg-és nyitott halottas koc ijaiban, itt helyben és vidékre, olcsó és legszebb kivitelben.

Díszes ravatalozások fölállítását minden osztályhoz.

A halottak szállítását minden irányban Raktár ére- és fakoporakókból, szemfedők, sírkoszorúk, éri és női halottas ruhákból. A pontos kivitelért az intézet alulírott tulajdonosai keszvednek:

Hoffmann Károly, Edhoffer Ferencz, Hártl Ferencz, Szigriszt János, Kindl Ferencz, Lauber Rezső.

2052

GINDL ALAJOS, rendező.

22-9

# ! Legnagyobb választék !

Arany, ezüst zsebórák, inga, salon, ébresztő- és konyháórák legjobb szerkezettel és igen esinos legújabb divatu kiállításban gyári áron kaphatók

5 évi írásbeli jó t állás mellett

# SCHÖNWALD IMRE

óras és ékszerész-nél.

Főüzlet:

Pécs, király-(fő) utca

a „Hattyu“-épületben.



Műhely:

Pécs, király-(fő) utca

Mestris-féle ház 36. sz.



Mindennemű órajavitások bármilyen rossz karban levők saját műhelyemben legolcsóbban és legpontosabban eszközöltetnek.

Ékszer, arany és ezüsttárgyak átalakítása és javítások legcsinosabban és igen olcsón készítettnek. — Ujdonságok dús választékban, drágakő arany-, ezüst-árak- és zsebórákban.